

1/6/88

INSTITUTE STRIKES CLAUSES

BUILDERS' RISKS ¹

[Bu sigorta İngiliz yasa veya uygulamasına bağlıdır]

1. TEHLİKELER

Bu sigorta, her zaman burada gönderme yapılan istisnalara bağlı olmak koşuluyla, sigorta edilen şeyin [aşağıdakiler] nedeniyle uğradığı ziya veya hasarı kapsar :

- 1.1. Grevciler, lokavt edilmiş çalışanlar veya iş karışıklıkları, gösteri yahut halk hareketlerine katılanlar.
- 1.2. Her hangi terörist veya kötü niyet yahut politik bir güdü ile hareket eden herhangi kişi.

2. KORUMA VE TAZMİN

Bu sigorta, Institute Caluses for Builders' Risks 1/6/88² in, 19.5 ve 19.6 Klozları ile şart koşulan sorumluluk sınırlamasına bağlı olarak, Institute Caluses for Builders' Risks 1/6/88 in 19. Kloz'un kapsamındaki fakat 22.1 Klozu ile istisna edilen sorumluluğu dahi kapsar.

3. BİRLEŞTİRME

Institute Caluses for Builders' Risks 1/6/88, bu klozların hükümleriyle çelişmediği ölçüde, bu sigorta ile birleştirilmiş sayılır. Fakat bu sigorta sözü edilen kloz'lara göre ödenebilir her hangi talebi istisna eder.

4. PRİM İADESİ

Ayrıca kararlaştırılmadıkça burada prim iadesi yapılmaz.

5. İSTİSNALAR

Bu sigorta [aşağıdakileri] kapsamaz :

- 5.1. Sigorta edilen şeyin Institute War Clauses Builders' Risks 1/6/88³ kapsamındaki her hangi ziya veya hasarı.
- 5.2. İngiliz yasa ve uygulamasında göre ilke olarak 1974 tarihli York Antwerp Kuralları gereği ödenebilenler hariç gecikmeden doğan masraflar için her hangi tazminatı.
- 5.3. Korsanlık [fakat bu istisna 1.1. Kloz'undaki teminatı etkilemez]
- 5.4. Her hangi seferin veya satış sözleşmesinin ya da diğer teşebbüsün engellenmesi veya zıyayına dayanan her hangi tazminatı.

Aşağıdaki Kloz'lar buyurucudur [amir hükmüdür] ve bu sigortada kendileri ile uyuşmayan herhangi hükmü geçersiz kılar.

6. SAVAŞ İSTİSNASI

Bu sigorta hiçbir halde savaş, iç savaş, ihtilal, isyan, ayaklanma veya bunlardan doğan sivil kargaşa ya da savaştan bir güce tarafından veya bu güce karşı yapılan herhangi bir düşmanca hareketlerin neden olduğu ziya, hasar, sorumluluk veya masrafı kapsamaz.

7. RADYOAKTİF [İŞİNETKİN] BULAŞMA İSTİSNASI KLOZU

Bu sigorta hiçbir halde [aşağıdakilerin] doğrudan veya dolaylı olarak neden olduğu ya da onların payına düşen

veya onlardan doğan zıya, hasar, sorumluluk veya masrafları kapsamaz :

7.1. Her hangi nükleer yakıt veya nükleer atık ya da nükleer yakıtın tutuşmasından iyonlaşma, radyasyon [ışırma] radyoaktif [ışırnetkin] kirlenme.

7.2. Herhangi nükleer tesis, reaktör veya bunların diğer nükleer donanım ya da parçalarının kirlenmesi, radyoaktif [ışırnetkin], zehirli, patlayıcı veya diğer tehlikeli özellikleri.

7.3. Atomik veya nükleer bölünme ve/veya birleşme veya diğer benzer tepkime [reaksiyon] ya da radyoaktif [ışırnetkin] güç veya maddenin kullanıldığı herhangi savaş silahı.

CL 350 numaralı klozun çevirisidir.

¹Enstitü Grev Klozları [Gemi] Yapımcısının Rizikoları 1/6/88

²Enstitü Klozları [Gemi] Yapımcısının Rizikoları 1/6/88

³Enstitü Savaş Klozları [Gemi] Yapımcısının Rizikoları 1/6/88